

Jonas

- Partie 25 – Jonas demande la mort une seconde fois

Vidéos précédentes :

- Jonas - Partie 1 - Un prophète connu
- Jonas – Partie 2 - Le refus de sa mission
- Jonas – Partie 3 - Le rendez-vous de Dieu
- Jonas – Partie 4 - Les marins aussi dans la tempête
- Jonas – Partie 5 - Le sort tomba sur Jonas
- Jonas – Partie 6 – Je suis Hébreu
- Jonas - Partie 7 - Que ferons-nous ?
- Jonas – Partie 8 - Le dilemme des marins
- A voir aussi : Jonas, la fuite (étude antérieurement à la série)
- Jonas - Partie 9 - Un grand poisson au bon moment !
- Jonas - Partie 10 – La prière de Jonas dans le poisson
- Jonas - Partie 11 - La fin de la prière de Jonas dans le poisson
- Jonas - Partie 12 - Jonas de retour sur la terre ferme
- Jonas - Partie 13 – Dieu donne la feuille de route à Jonas
- Jonas - Partie 14 - Leçon divine pour annoncer la repentance
- Jonas - Partie 15 - Jonas s'adresse aux Ninivites
- Jonas - Partie 16a – La repentance des Ninivites
- Jonas - Partie 16b – La repentance des Ninivites
- Jonas - Partie 17 - Pourquoi la colère de Jonas
- Jonas - Partie 18 - Jonas fait des reproches à Dieu
- Jonas - Partie 19 – Jonas demande la mort une première fois
- Jonas - Partie 20 - Pourquoi avoir demandé à Jonas d'avertir Ninive ?
- Jonas - Partie 21 – Jonas se construit une cabane
- Jonas - Partie 22 - L'Eternel fit pousser un ricin
- Jonas - Partie 23 - L'Eternel fit venir un ver
- Jonas - Partie 24 – Dieu fit souffler un vent chaud d'orient

Jon 4 : 1 à 11

« Cela déplut fort à Jonas, et il fut irrité. Il implora l'Eternel, et il dit : Ah ! Eternel, n'est-ce pas ce que je disais quand j'étais encore dans mon pays ? C'est ce que je voulais prévenir en fuyant à Tarsis. Car je savais que tu es un Dieu compatissant et miséricordieux, lent à la colère et riche en bonté, et qui te repens du mal. Maintenant, Eternel, prends-moi donc la vie, car la mort m'est préférable à la vie. L'Eternel répondit : Fais-tu bien de t'irriter ? Et Jonas sortit de la ville, et s'assit à l'orient de la ville, Là il se fit une cabane, et s'y tint à l'ombre, jusqu'à ce qu'il vit ce qui arriverait dans la ville. L'Eternel Dieu fit croître un ricin, qui s'éleva au-dessus de Jonas, pour donner de l'ombre sur sa tête et pour lui ôter son irritation. Jonas éprouva une grande joie à cause de ce ricin. Mais le lendemain, à l'aurore, Dieu fit venir un ver qui piqua le ricin, et le ricin sécha. Au lever du soleil, Dieu fit souffler un vent chaud d'orient, et le soleil frappa la tête de Jonas, au point qu'il tomba en défaillance. Il demanda la mort, et dit : La mort m'est préférable à la vie. Dieu dit à Jonas : Fais-tu bien de t'irriter à cause du ricin ? Il répondit : Je fais bien de m'irriter jusqu'à la mort. Et l'Eternel dit : Tu as pitié du ricin qui ne t'a coûté aucune peine et que tu n'as pas fait croître, qui est né dans une nuit et qui a péri dans une nuit. Et moi, je n'aurais pas pitié de Ninive, la grande ville, dans laquelle se trouvent plus de cent vingt mille hommes qui ne savent pas distinguer leur droite de leur gauche, et des animaux en grand nombre ! »

Jon 4 : 9

« Dieu dit à Jonas : **Fais-tu bien de t'irriter à cause du ricin ?** Il répondit : Je fais bien de m'irriter jusqu'à la mort. »



Rappelle une intervention divine antérieure... → Jon 3 : 10 à 4 : 4

« Dieu vit qu'ils agissaient ainsi et qu'ils revenaient de leur mauvaise voie. Alors Dieu se repentit du mal qu'il avait résolu de leur faire, et il ne le fit pas. Cela déplut fort à Jonas, et il fut irrité. Il implora l'Eternel, et il dit : Ah ! Eternel, n'est-ce pas ce que je disais quand j'étais encore dans mon pays ? C'est ce que je voulais prévenir en fuyant à Tarsis. Car je savais que tu es un Dieu compatissant et miséricordieux, lent à la colère et riche en bonté, et qui te repens du mal. Maintenant, Eternel, prends-moi donc la vie, car la mort m'est préférable à la vie. L'Eternel répondit : Fais-tu bien de t'irriter ? »

Page 5

Jon 4 : 4

« L'Eternel répondit : «

Tu fais bien de t'irriter ! »

Le texte hébreu ne fait apparaître aucune question !

�ִתְבָּ yatab

Conjugué au radical Hifil

du mode

Infinitif absolu

Rendre heureux

Faire du bien

חרה charah

→ Conjugué au Parfait

Développe l'idée d'un foyer dont la chaleur s'échappe en rayonnant. C'est, en particulier, une ardeur consumante, tant au propre qu'au figuré

La vie

Désigne une réaction à une émotion intense ou un sentiment profond, telle une chaudière qui rayonne de ce qui se passe dans son fond

Par extension, la colère mais il s'agit d'une extension restrictive

Tu t'es fait du bien, tu t'es rendu heureux en ayant réagi fortement à ce qui bouillait en toi**1ère lecture**

Devant l'Eternel, dans un épanchement intime avec son Créateur, en toute vérité !

Comme David a pu le faire avant lui !

d'émotions fortes qu'en réalité on ne Lui apporte pas !

Deux choses fondamentales qui détruisent notre relation avec l'Eternel-Dieu...

Une relation avec Dieu faussée par l'inhibition ou le refoulement devant Lui

La marche par les émotions qui cache en réalité une marche par les sens (ou par la chair)

32 Jon 004-003 001 Jonas Partie 19 – Jonas demande la mort une première fois

יָדָ yada'

Connaître (par les sens)

→ Par les **sensations**
→ Par la **sensibilité** (voir la **sensiblerie**)
→ Par le **sensationnel**

Page 6

Jon 4 : 4

« L'Eternel répondit : « Tu fais bien de t'irriter ! »

יִתְבּ yatab

Conjugué au radical Hifil

du mode

Infinitif absolu

Rendre heureux

Faire du bien

32 Jon 004-003 001 Jonas Partie 19 – Jonas demande la mort une première fois

Le texte hébreïque ne fait apparaître aucune question !

Tu fais bien de t'irriter !

חרה charah

Conjugué au Parfait

Développe l'idée d'un foyer dont la chaleur s'échappe en rayonnant. C'est, en particulier, une ardeur consumante, tant au propre qu'au figuré

La vie

L'action est achevée, terminée, totalement accomplie dans le passé

Jon 4 : 2 Voir « Jonas - Partie 19 – Jonas fait des reproches à Dieu »

« Cela déplut fort à Jonas (qui, en conflit intérieur, était amer et jaloux de la miséricorde acceptée par les Ninivites et refusée par les Israélites quelques temps auparavant), et il fut irrévérencieux et irrité. Il implora l'Eternel et il dit : C'est incroyable devant même ! Eternel, n'est-ce pas que je disais quand j'étais encore dans mon état d'ignorance : « Tu ne viens pas me chercher ? C'est ce que je voulais faire, fuyant à Tarsis. Car je savais que tu es un Dieu de miséricorde, lent à la colère et riche en bonté, et qui te gêne du mal. »

2nde lecture

C'est à cause du bien (que Je fais), parce que Je rends heureux que tu as réagi si fortement

יָדָ yada'

Connaître (par les sens)

- Par les sensations
- Par la sensibilité (voir la sensibilité)
- Par le sensationnel

Devant l'Eternel, dans un épanchement intime avec son Créateur, en toute vérité !

Il y a une troisième chose fondamentale qui détruit notre relation avec l'Eternel-Dieu...

Comme David a pu le faire avant lui !

Une relation avec Dieu faussée par une vision de la relation avec Dieu basée sur les œuvres ce qui amènera inéluctablement des émotions fortes (jalouse, envie, jugement, mauvais sentiments, rancœur...)

Jon 4:9

« Dieu dit à Jonas : Tu fais bien de t'irriter à cause du ricin. Il répondit : Je fais bien de m'irriter jusqu'à la mort. »

Rappelle une intervention divine antérieure...

→ Jon 4:4

« L'Éternel répondit :
Tu fais bien de t'irriter. »

Le texte hébreïque ne fait apparaître aucune question !

wayyomer Yahweh
haheteb harah lak

Trois grandes différences !

לך יונה אל 'al yownah leka

לְ: lak

לֹא יָבֹה 'אֲלֵי

הביבס

Trois grande

Jon 4 : 4 → יהוה YHWH s'adresse à Jonas

‘אֱלֹהִים’ elohîm s'adresse à Jonas ← Jon 4 : 9

Celui qui EST
et qui FAIT ETRE

Implique amour
et relation

Mot désignant Dieu dans le récit de la
relation de l'homme et de la femme entre
eux et avec la création de Genèse 2 et 3

Le Dieu attentionné de la relation personnelle

Le Dieu transcendant

Caractère de ce qui est
au-delà du perceptible
et dont l'activité est
différenciée de ce sur
quoi il agit

Implique rigueur
et justice

Il est le créateur du monde,
celui qui FAIT EXISTER

Mot désignant Dieu dans le récit de la création
matérielle de toutes choses, y compris de l'être
humain, mais sans aucune notion relationnelle

Le Dieu de la nature et des forces naturelles

Le Dieu immanent

Caractère de ce qui a son
principe en soi-même et dont
l'activité n'est pas séparable
de ce sur quoi il agit

Voir « Dieu - partie 1 –
Dieu de la nature et Dieu de l'histoire »

Page 5

32 Jon 004-003 001 Jonas Partie 19 – Jonas demande la mort une première fois

Jon 4 : 4

« L'Eternel répondit : **Tu fais bien de t'irriter !** »**�ִתְבָּ** yatab

Conjugué au radical Hifil

du mode

Infinitif absolu

→ Rendre heureux

→ Faire du bien

חָרַחּ charah→ Conjugué au Parfait
Développe l'idée d'un foyer dont la chaleur s'échappe en rayonnant. C'est, en particulier, une ardeur consumante, tant au propre qu'au figuré

La vie

Désigne une réaction à une émotion intense ou un sentiment profond, telle une chaudière qui rayonne de ce qui se passe dans son foyer

Par extension, la colère mais il s'agit d'une extension restrictive

Tu t'es fait du bien, tu t'es rendu heureux en ayant réagi fortement à ce qui bouillait en toi

Devant l'Eternel, dans un épanchement intime avec son Créateur, en toute vérité !

Comme David a pu le faire avant lui !

d'émotions fortes qu'en réalité on ne Lui apporte pas !

Le texte hébreu ne fait apparaître aucune question !

→ L'action est achevée, terminée, totalement accomplie dans le passé

Jon 4 : 2 *Voir « Jonas - Partie 18 - Jonas fait des reproches à Dieu »*« Cela déplut fort à Jonas (qui, en conflit intérieur, était amer et jaloux de la miséricorde acceptée par les Ninivites et refusée par les Israélites quelques temps auparavant), et il fut irréverencieusement irrité. Il implora l'Eternel, et il dit : *C'est incroyable quand même ! Eternel, n'est-ce pas ce que je disais quand j'étais encore dans mon état originel, avant que tu ne viennes me chercher ? C'est ce que je voulais prévenir en fuyant à Tarsis. Car je savais que tu es un Dieu compatissant et miséricordieux, lent à la colère et riche en bonté, et qui te repens du mal.* »**יִדְעַ** yada'↓
Connaître (par les sens)→ Par les **sensations**
→ Par la **sensibilité** (voir la **sensiblerie**)
→ Par le **sensationnel**

Deux choses fondamentales qui détruisent notre relation avec l'Eternel-Dieu...

Une relation avec Dieu faussée par l'inhibition ou le refoulement devant Lui

La marche par les émotions qui cache en réalité une marche par les sens (ou par la chair)

Jon 4 : 4 → **יהוָה** YHWH s'adresse à Jonas

אלֹהִים 'elohîm s'adresse à Jonas ← Jon 4 : 9

Celui qui EST
et qui FAIT ETRE

Implique amour
et relation

Mot désignant Dieu dans le récit de la
relation de l'homme et de la femme entre
eux et avec la création de Genèse 2 et 3

Le Dieu attentionné de la relation personnelle

Caractère de ce qui est
au-delà du perceptible
et dont l'activité est
différenciée de ce sur
quoi il agit

Le Dieu transcendant

Jonas s'est déchargé sur son Dieu,
il s'est épanché sur Lui
et l'Eternel, **יהוָה** YHWH, lui répond
dans Sa transcendance, dans Son Amour

Implique rigueur
et justice

Il est le créateur du monde,
celui qui FAIT EXISTER

Mot désignant Dieu dans le récit de la création
matérielle de toutes choses, y compris de l'être
humain, mais sans aucune notion relationnelle

Le Dieu de la nature et des forces naturelles

Le Dieu immanent

Caractère de ce qui a son
principe en soi-même et dont
l'activité n'est pas séparable
de ce sur quoi il agit

Voir « Dieu - partie 1 –
Dieu de la nature et Dieu de l'histoire »

Page 4c

32 Jon 004-008 001 Jonas - Partie 24 – Dieu fit souffler un vent chaud d'orient

Jon 4 : 8

« Au lever du soleil, Dieu fit souffler un vent chaud d'orient, et le soleil frappa la tête de Jonas, au point qu'il tomba en défaillance. Il demanda la mort, et dit : La mort m'est préférable à la vie. »

wayhî [וַיְהִי]

« Il y eut / ce fut en réponse à un ordre divin

Nommer, ordonner

'alaph

(Conjugué au radical Hitpael, au mode Imparfait)

manah

(Conjugué au radical Piel, au mode Imparfait)

En général, les chammals durent entre trois et cinq jours

Jonas est amené à faire la même expérience que l'apôtre Paul, quelques siècles plus tard

Rm 7 : 24

« Misérable que je suis ! Qui me délivrera du corps de cette mort ? ... »

Qui, quoi, que, quelle, ce que, ← τις tis de qui, pourquoi

32 Jon 004-008 001 Jonas - Partie 24 – Dieu fit souffler un vent chaud d'orient

שָׁאַל sha'al

S'informer, chercher

Tout ce qui est tranquille, heureux, dans la voie du salut

שָׁל shal

S'envelopper, se couvrir complètement

לְמַמְוֹת napshow lamuth

Mort

Déclinaison de נֶפֶש nephesh

Désigne le corps

Jon 4 : 4 → **יהוה** YHWH s'adresse à Jonas

Celui qui EST
et qui FAIT ETRE

Implique amour
et relation

Mot désignant Dieu dans le récit de la
relation de l'homme et de la femme entre
eux et avec la création de Genèse 2 et 3

Le Dieu attentionné de la relation personnelle

Caractère de ce qui est
au-delà du perceptible
et dont l'activité est
différenciée de ce sur
quoi il agit

Le Dieu transcendant

Jonas s'est déchargé sur son Dieu,
il s'est épanché sur Lui
et l'Eternel, **יהוה** YHWH, lui répond
dans Sa transcendance, dans Son Amour

Rm 7 : 24 et 25a

« Misérable que je suis ! Qui me
délivrera du corps de cette mort ? ...
Témoignage de reconnaissance à Dieu
par Jésus-Christ notre Seigneur ! ... »

אלhim 'elohîm s'adresse à Jonas ← Jon 4 : 9

Implique rigueur
et justice

Il est le créateur du monde,
celui qui FAIT EXISTER

Mot désignant Dieu dans le récit de la création
matérielle de toutes choses, y compris de l'être
humain, mais sans aucune notion relationnelle

Le Dieu de la nature et des forces naturelles

Caractère de ce qui a son
principe en soi-même et dont
l'activité n'est pas séparable
de ce sur quoi il agit

Le Dieu immanent

Jonas avait compris qu'il lui fallait être
délivré de la domination des sens ;
maintenant il demande cette délivrance
avec une aspiration de l'esprit
et **אלhim** 'elohîm lui répond
dans Son immanence, dans Sa Justice

Voir « Dieu - partie 1 –
Dieu de la nature et Dieu de l'histoire »
Voir « Jonas - Partie 19 –
Jonas demande la mort une première fois3

Jonas est passé du besoin de
soulagement au désir de libération

Jon 4 : 4

« L'Eternel répondit :
Tu fais bien de t'irriter. »



Jon 4 : 9

« Dieu dit à Jonas : Tu fais bien de t'irriter à cause du ricin.
Il répondit : Je fais bien de m'irriter jusqu'à la mort. »

אֲלֵיכָה 'al yownah



Zakef-katon

Uniquement deux emplois de
יָוָנָה yownah (avec un zakef-katon)

Jon 2 : 1

« Jonas, dans le ventre du poisson,
pria l'Eternel, son Dieu. »

Jon 2 : 1 et 2

« L'Eternel, dans sa prescience et son omniscience parfaites, fit venir un grand poisson d'un espèce qu'il avait créé et conduit jusque là pour engloutir Jonas, et Jonas fut dans le ventre du poisson trois jours et trois nuits. Jonas, dans le ventre du poisson, pria l'Eternel, son Dieu. »

L'évolution du nom du poisson illustre l'évolution intérieure de Jonas durant ces trois jours pleins de (re)centrage devant l'Eternel !

- » ① Attitude de Jonas qui ne pense se réaliser que dans ce qu'il peut / doit faire
- » ② Attitude de Jonas qui laisse l'effusion de l'Esprit nourrir et éclairer sa réflexion
- » ③ Attitude de Jonas qui en laissant l'Esprit le conduire dans sa réflexion trouve la vie

Mais le poisson est encore mentionné une autre fois !

Jon 2 : 11 → A la fin de son séjour dans le poisson
« L'Eternel parla au poisson, et le poisson vomit Jonas sur la terre. »

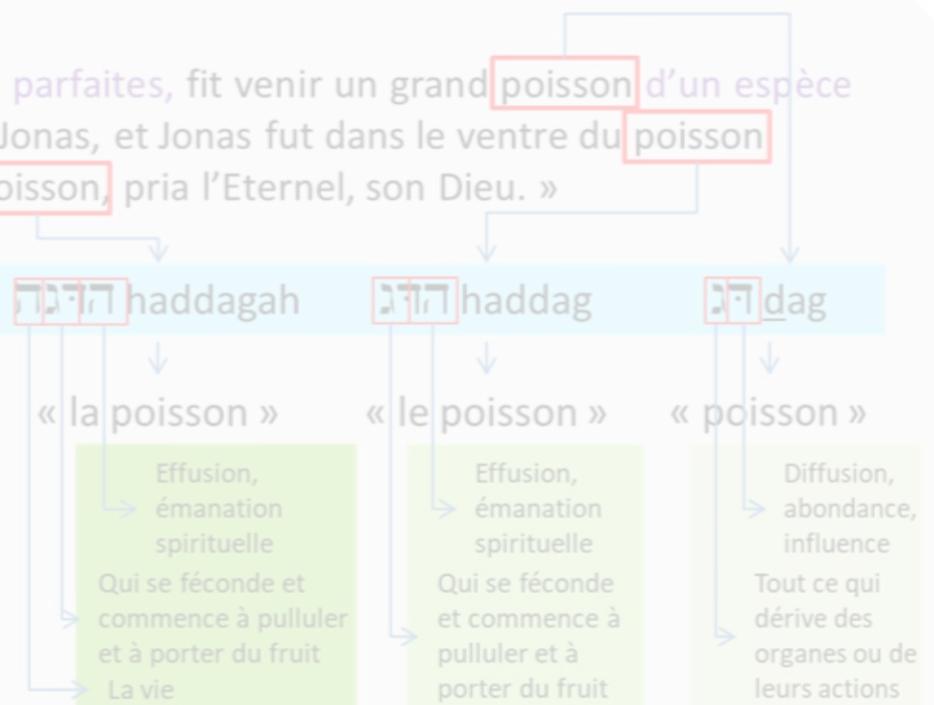
- » ④ Jonas régénéré dans ce qu'il est commence à porter du fruit dans ce qu'il fait

L'Eternel agit lorsque nous sommes arrêtés

→ Pour nous amener à marcher

L'Eternel agit lorsque nous marchons

→ Pour nous amener à porter du fruit



לַדָּג laddag

- Désigne un renouveau, ce qui est régénéré
- Qui se féconde et commence à pulluler et à porter du fruit

Jon 4 : 4

« L'Eternel répondit :
Tu fais bien de t'irriter »



Jon 4 : 5

« Et Jonas sortit de la ville, et s'assit à l'orient de la ville, Là il se fit une cabane, et s'y tint à l'ombre, jusqu'à ce qu'il vît ce qui arriverait dans la ville. »



La première fois, Jonas n'a pas dialogué

Jon 4 : 9

« Dieu dit à Jonas : **Tu fais** bien de t'irriter à cause du ricin.
 Il répondit : Je fais bien de m'irriter jusqu'à la mort. »



Zakef-katon

Uniquement deux emplois de **יונָה** (avec un zakef-katon)

Jon 2 : 1

« **Jonas**, dans le ventre du poisson, pria l'Eternel, son Dieu. »

Jonas est dans une attitude d'écoute de l'Esprit pour se laisser conduire dans sa réflexion



La seconde fois, Jonas est entré dans le dialogue

Page 5

32 Jon 004-003 001 Jonas Partie 19 – Jonas demande la mort une première fois

Jon 4 : 4

« L'Eternel répondit : **Tu fais bien de t'irriter !** »**�ִתְבָּ** yatab

Conjugué au radical Hifil

du mode
Infinitif absolu

→ Rendre heureux

→ Faire du bien

חָרַחּ charah

→ Conjugué au Parfait

Développe l'idée d'un foyer dont la chaleur s'échappe en rayonnant. C'est, en particulier, une ardeur consumante, tant au propre qu'au figuré

La vie

Désigne une réaction à une émotion intense ou un sentiment profond, telle une chaudière qui rayonne de ce qui se passe dans son foyer

Par extension, la colère mais il s'agit d'une extension restrictive

Tu t'es fait du bien, tu t'es rendu heureux en ayant réagi fortement à ce qui bouillait en toi

Devant l'Eternel, dans un épanchement intime avec son Créateur, en toute vérité !

Comme David a pu le faire avant lui !

d'émotions fortes qu'en réalité on ne Lui apporte pas !

Le texte hébreu ne fait apparaître aucune question !

→ L'action est achevée, terminée, totalement accomplie dans le passé

Jon 4 : 2 *Voir « Jonas - Partie 18 - Jonas fait des reproches à Dieu »*« Cela déplut fort à Jonas (qui, en conflit intérieur, était amer et jaloux de la miséricorde acceptée par les Ninivites et refusée par les Israélites quelques temps auparavant), et il fut irréverencieusement irrité. Il implora l'Eternel, et il dit : *C'est incroyable quand même ! Eternel, n'est-ce pas ce que je disais quand j'étais encore dans mon état originel, avant que tu ne viennes me chercher ? C'est ce que je voulais prévenir en fuyant à Tarsis. Car je savais que tu es un Dieu compatissant et miséricordieux, lent à la colère et riche en bonté, et qui te repens du mal.* »**יִדְעַ** yada'↓
Connaître
(par les sens)→ Par les **sensations**
→ Par la **sensibilité** (voir la **sensiblerie**)
→ Par le **sensationnel**

Deux choses fondamentales qui détruisent notre relation avec l'Eternel-Dieu...

Une relation avec Dieu faussée par l'inhibition ou le refoulement devant Lui

La marche par les émotions qui cache en réalité une marche par les sens (ou par la chair)

Jon 4 : 4

« L'Eternel répondit :
Tu fais bien de t'irriter. »



Jon 4 : 5

« Et Jonas sortit de la ville, et s'assit à l'orient de la ville, Là il se fit une cabane, et s'y tint à l'ombre, jusqu'à ce qu'il vît ce qui arriverait dans la ville. »



La première fois, Jonas n'a pas dialogué

Ecc 3 : 11

« Il fait toute chose bonne en son temps ; même il a mis dans leur cœur la pensée de l'éternité, bien que l'homme ne puisse pas saisir l'œuvre que Dieu fait, du commencement jusqu'à la fin. »

Jon 4 : 9

« Dieu dit à Jonas : Tu fais bien de t'irriter à cause du ricin. Il répondit : Je fais bien de m'irriter jusqu'à la mort. »

אֶל יְהֹוָה 'al yownah

Jonas est dans une attitude d'écoute de l'Esprit pour se laisser conduire dans sa réflexion

Zakef-katon

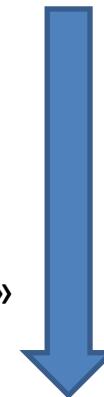
Uniquement deux emplois de יְהֹוָה yownah (avec un zakef-katon)

Jon 2 : 1

« **Jonas**, dans le ventre du poisson, pria l'Eternel, son Dieu. »



La seconde fois, Jonas est entré dans le dialogue



Jonas a progressé dans sa vie avec Dieu !

Il n'a plus le réflexe de bouder Jonas dialogue avec Dieu

Jon 4 : 4

« L'Eternel répondit :
Tu fais bien de t'irriter. »

L'Eternel
interpelle
Jonas de façon générale

לֹךְ lak

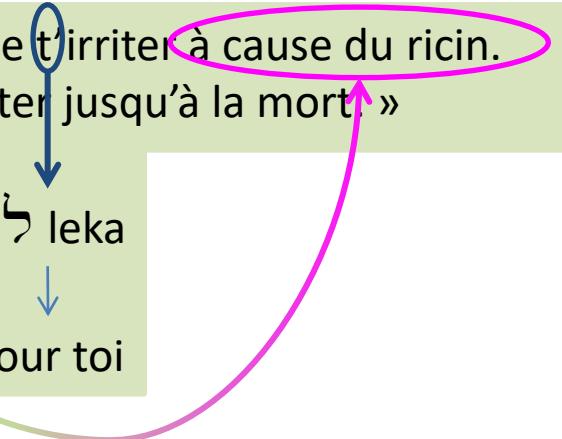
Jon 4 : 9

« Dieu dit à Jonas : Tu fais bien de t'irriter à cause du ricin.
Il répondit : Je fais bien de m'irriter jusqu'à la mort »

Dieu interpelle Jonas sur lui-même, sur son état personnel

לֹךְ leka

Pour toi

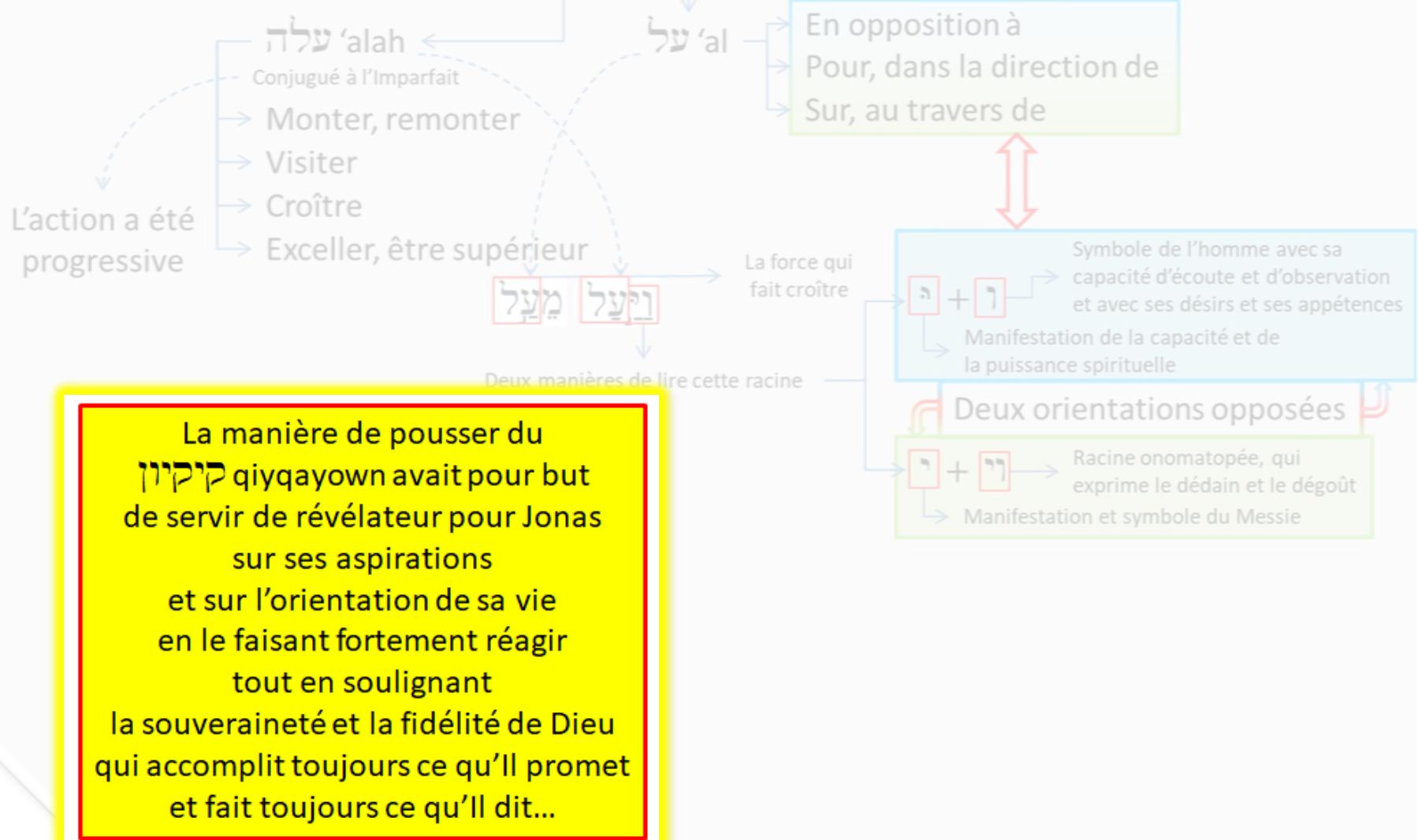


Page 2d

32 Jon 004-007 001 Jonas - Partie 23 - L'Eternel fit venir un ver

Jon 4 : 6

« L'Eternel Dieu fit croître un ricin, qui s'éleva au-dessus de Jonas, pour donner de l'ombre sur sa tête et pour lui ôter son irritation. Jonas éprouva une grande joie à cause de ce ricin. »



Jon 4 : 4

« L'Eternel répondit :
Tu fais bien de t'irriter. »

L'Eternel
interpelle
Jonas de façon générale

לֹךְ lak

Jon 4 : 9

« Dieu dit à Jonas : Tu fais bien de t'irriter à cause du ricin.
Il répondit : Je fais bien de m'irriter jusqu'à la mort. »

Dieu interpelle Jonas sur lui-même, sur son état personnel

לֹךְ leka

Pour toi

Rappelle la précision et l'immanence de Dieu dans sa création

Rappelle la survenue du poisson « au bon moment » et donc la précision et la préscience de Dieu dans sa création

La manière de pousser du קִיקְיוֹן qiyqayown avait pour but de servir de révélateur pour Jonas sur ses aspirations et sur l'orientation de sa vie en le faisant fortement réagir tout en soulignant la souveraineté et la fidélité de Dieu qui accomplit toujours ce qu'il promet et fait toujours ce qu'il dit...

Jon 4 : 9

« Dieu dit à Jonas : **Tu fais** bien de t'irriter à cause du ricin. Il répondit : **Je fais bien** de m'irriter jusqu'à la mort »

חרה charah

Développe l'idée d'un foyer dont la chaleur s'échappe en rayonnant. C'est, en particulier, une ardeur consumante, tant au propre qu'au figuré

La vie

Désigne une réaction à une émotion intense ou un sentiment profond, telle une chaudière qui rayonne de ce qui se passe dans son foyer

עד 'ad

Jusqu'à

Tant que

Dans la

mesure

où, de

sorte que

מוות maveth

Le passage à une autre vie

Par extension, la mort

Jonas a progressé dans sa vie avec Dieu !

Il n'a plus le réflexe de bouder

Jonas parle avec Dieu dans un cœur à cœur vrai et honnête

Et il reconnaît que cela lui fait du bien !

Car ce dialogue vrai et profond sera durable et c'est dans cette durée que Jonas sera amené à un véritable changement de vie

יטב yatab

Conjugué au radical Hifil

du mode

Infinitif absolu

Rendre heureux

Faire du bien

Ps 31 : 3

« Car tu es mon rocher, ma forteresse ; Et à cause de ton nom tu me conduiras, tu me dirigeras. »

Ps 73 : 24

« Tu me conduiras par ton conseil, Puis tu me recevras dans la gloire. »

Ps 139 : 4

« Car la parole n'est pas sur ma langue, Que déjà, ô Eternel ! tu la connais entièrement. »

1 Jn 5 : 14 et 15

« Nous avons auprès de lui cette assurance, que si nous demandons quelque chose selon sa volonté, il nous écoute. Et si nous savons qu'il nous écoute, quelque chose que nous demandions, nous savons que nous possédons la chose que nous lui avons demandée. »

1 Pi 3 : 12

« Car les yeux du Seigneur sont sur les justes Et ses oreilles sont attentives à leur prière, Mais la face du Seigneur est contre ceux qui font le mal. »

Dieu entend et répond toujours à nos prières !

Jon 4 : 3

« Emotionnellement très affecté, Jonas continua en disant : Rapidement, Eternel, prends en main ma vie charnelle, ce qui me domine, mes sens, pour mon bien (conformément à ton plan), ce passage à une nouvelle vie m'étant vital. »

Voir « Jonas - Partie 19 – Jonas demande la mort une première fois »

Jon 4 : 6 à 8a

« L'Eternel Dieu fit croître un ricin, qui s'éleva au-dessus de Jonas, pour donner de l'ombre sur sa tête et pour lui ôter son irritation. Jonas éprouva une grande joie à cause de ce ricin. Mais le lendemain, à l'aurore, Dieu fit venir un ver qui piqua le ricin, et le ricin sécha. Au lever du soleil, Dieu fit souffler un vent chaud d'orient, et le soleil frappa la tête de Jonas, au point qu'il tomba en défaillance. »

L'Eternel Dieu répond à la prière de Jonas

Jonas « retrouve »
le bon sens spirituel

Jon 4 : 8b ←
« ... Il sollicita (la délivrance) de son corps de mort, et dit : Un retour à l'ordre créational m'est incontestablement vital. »

Voir « Jonas - Partie 20 - Pourquoi avoir demandé à Jonas d'avertir Ninive ? »,
« Jonas - Partie 21 – Jonas se construit une cabane »,
« Jonas - Partie 22 - L'Eternel fit pousser un ricin »,
« Jonas - Partie 23 - L'Eternel fit venir un ver »,
« Jonas - Partie 24 – Dieu fit souffler un vent chaud d'orient »

Pourtant Jésus a souffert jusqu'à la mort !

Hb 5 : 7

« C'est lui qui, dans les jours de sa chair, ayant présenté avec de grands cris et avec larmes des prières et des supplications à celui qui pouvait le sauver de la mort, et ayant été exaucé à cause de sa piété, »

Mt 26 : 39

« Puis, ayant fait quelques pas en avant, il se jeta sur sa face, et pria ainsi : Mon Père, **puisque** il est possible, que cette coupe s'éloigne de moi ! Toutefois, non pas ce que **je veux**, mais ce que tu veux. »

Pour qu'une phrase soit exclamative, il faut qu'elle commence par l'interjection **ὦ**

Vouloir dans un sens proche de consentir

Conjugué au Présent de l'Indicatif, à la voix active

θελω
thelo

ει ει

Puisque,
vu que

ει ει + ἀν
+ Apodose au Présent

Proposition principale
qui, placée après une
subordonnée
conditionnelle (dite
protase), en indique
la conséquence.

Si jamais ... alors

La première partie de la prière de Jésus est une requête qui exprime une aspiration de la chair et non une demande et la seconde partie est une soumission volontaire à suivre le plan divin

Lc 22 : 43

« Alors un ange lui apparut du ciel, pour le fortifier. »

Mt 26 : 42

« Il s'éloigna une seconde fois, et pria ainsi : Mon Père, **puisque** il n'est pas possible que cette coupe s'éloigne sans que je la boive, que ta volonté **soit faite** ! »

δυναμαι

dunamai

Conjugué à la forme impersonnelle et à la voix Moyenne déponente

γινομαι ginomai

Conjugué à la voix passive déponente

Revenir au passé ↔ Devenir

Signifie « que ta volonté soit faite avec ma participation active future comme elle le fut dans le passé »

Hb 5 : 7

« C'est lui qui, dans les jours de sa chair, ayant présenté avec de grands cris et avec larmes des prières et des supplications à celui qui pouvait le sauver de la mort, et ayant été exaucé à cause de sa piété, »

Dieu a répondu exactement à la prière de Jésus

Hb 5 : 7

« C'est lui qui, dans les jours de sa chair, ayant présenté avec de grands cris et avec larmes des **prières** et des **supplications** à celui qui pouvait le sauver de la mort, et ayant été exaucé à cause de sa piété, »

ικετηρια hiketeria

↓ (hapax)

Branche d'olivier des suppliants,
rameau de suppliants

Le suppliant est celui qui se trouve dans une situation critique et qui recherche protection et secours auprès de Dieu en lui présentant un rameau d'olivier. Il symbolise en plus le désir de s'assoir dans le temple ou à côté de l'autel.

Remarque importante

Le terme ικετηρια hiketeria est aussi employé pour désigner quelqu'un qui offre son corps comme rameau du suppliant (ικετηρίαν δὲ γόνασιν ἐξάπτω σέθεν τὸ σῶμα τούμον), comme sacrifice pour la salut et le repos d'hommes et de femmes éprouvés et perdus (Hdt. 5, 51 ; 7, 141)

δεησις deesis

↓ (19 occurrences)

Expression d'un besoin

Souvent traduit par « supplications »

Ne fait pas appel à la notion de besoin à combler mais à un désir de protection et de libération

Certaines traductions rendent
→ le terme ικετηρια hiketeria
par "sacrifices"

Ps 139 : 4

« Car la parole n'est pas sur ma langue, Que déjà, ô Eternel ! tu la connais entièrement. »

1 Jn 5 : 14 et 15

« Nous avons auprès de lui cette assurance, que si nous demandons quelque chose selon sa volonté, il nous écoute. Et si nous savons qu'il nous écoute, quelque chose que nous demandions, nous savons que nous possédons la chose que nous lui avons demandée. »

1 Pi 3 : 12

« Car les yeux du Seigneur sont sur les justes Et ses oreilles sont attentives à leur prière, Mais la face du Seigneur est contre ceux qui font le mal. »

Dieu entend constamment nos supplications et répond toujours à nos prières !

1 Ti 2 : 1

« J'exhorté donc, avant toutes choses, à faire des **prières**, des **supplications**,
des **requêtes**, des **actions de grâces**, pour tous les hommes, »

εντευξις
enteuxis

ευχαριστια
eucharistia

προσευχη
proseuche

→ Prière
→ Adoration

Action de rencontrer,
d'avoir une entrevue
pour parler
« en cœur à cœur »

Reconnaissance,
remerciement

δεησις deesis
↓
Expression d'un besoin

Mt 12 : 41

« Les hommes de Ninive se lèveront, au jour du jugement, avec cette génération et la condamneront, parce qu'ils se repentirent à la prédication de Jonas ; et voici, il y a ici plus que Jonas. »

Mt 16 : 4

« Une génération méchante et adultère demande un miracle ; il ne lui sera donné d'autre miracle que celui de Jonas. Puis il les quitta, et s'en alla. »

A suivre...